

### **PROFILE**

Experience in all general, commercial and subtitle translation -linguistic skills - Proof reading and quality checking abilities - native speaking skills - Good commanding on Eng.-Tel. language pair.

### CONTACT

Mobile: 9700319188

WhatsApp 9700319188

Skype live:umalokesh

EMAIL: telugusamhitha@gmail.com

## ADDRESS FOR COMMUNICATIOM

Plot No. B-310 Suvarna Sreenivasan Tunglam, BHPV Post Visakhapatnam-12

# LOKESWARARAO BHADRACHALAM

ENGLISH TO TELUGU TRANSLATOR Since -2014

### **KEY SKILLS**

Translation
Proof Reading
Quality Checking
Subtitling
Time Stamping
Transcription
Transcreation
Copy Writing

### **RESPONSIBILITIES**

- Reading given material and research industry-specific terminology
- Ensuring translated content conveys original meaning and tone
- Cross-reference specialized dictionaries and translation tools to check quality of translation
- Proofread translated texts for grammar, spelling and punctuation accuracy
- Follow up with clients to ensure translation meets their needs
- ➤ Editing content with an eye toward maintaining its original format (e.g. font and structure)

### **ABILITIES**

- Excellent proofreading skills with the ability to identify grammar, spelling and punctuation errors
- ✓ Good knowledge of content editing tools
- ✓ Familiarity with translation software
- ✓ Time-management skills

# Shift Shift

### ENGLISH TO TELUGU TRANSLATOR

### **DOMAIN EXPERTISE**

 Entertainment-User Interface (UI)—Marketing---Technical--General --- Legal

### **EDUCATION**

Andhra University, Bachelor Degree 2008–2011

Andhra University, Masters in Business Administration 2012–2014

### **SOFTWARES & TOOLS**

SDL Trados Studio ApSIC Xbench Linguamate Subtitle edit Transcriber MS Office